



**AAFE BEN**

Appui à l'Auto Promotion Des  
Femmes De  
La Bounba et Ngoko

# AAFE BEN NEWSLETTER

SEPTEMBRE-OCTOBRE-NOVEMBRE-DECEMBRE 2025



Bienvenue dans votre espace d'actualité et d'information quadrimestrielle.  
A AAFEBEN, nous sommes engagés à accompagner les communautés à la gestion rationnelle et durable de leurs ressources naturelles et la prise de conscience de leurs atouts pour leur développement.

**Avec le soutien de :**



FONDATION  
POUR LE  
TRI-NATIONAL  
DE LA  
SANGHA



Implemented by  
**giz**  
Deutsche Gesellschaft  
für Internationale  
Zusammenarbeit (GIZ GmbH)



BIO  
INNOVATION  
AFRICA





## CAMPAGNE PFNL 2025 : DES REVENUS CONCRETS ET UNE AUTONOMIE RENFORCÉE POUR LES COMMUNAUTÉS BAKA ET BANTOU.

C'est près **34 795 500 FCFA** déjà générés pour environ 345 personnes (+50% femmes)



L'unité de mesure du Ndo'o (Amandes de Mangue sauvage)

La campagne 2025 de collecte et de commercialisation des Produits Forestiers Non Ligneux (PFNL), lancée en juillet, porte déjà ses premiers fruits.

AAFEBEN continue d'appuyer les communautés et coopératives en identifiant les acheteurs qui proposent les meilleurs prix, garantissant ainsi une juste rémunération de leur travail.

À ce jour, l'accompagnement d'AAFEBEN a permis de commercialiser plusieurs produits, avec des retombées économiques.

- Pour les communautés Baka et Bantou de Lomié, Ngoyla et Mintom

- **Mangue sauvage** (*Irvingia gabonensis*) : Près de **12 tonnes** vendues, générant un revenu total de **16 366 000 FCFA** pour 148 personnes (dont 75 femmes).
- **Rondelles** (*Afrostryax lepidophyllus*) : Plus de **800 kg** écoulés, pour un revenu de **2 693 000 FCFA** au profit de 12 personnes (dont 10 femmes).
- **Mbalaka** (*Pentaclethra macrophylla*) : Environ **1,5 tonne** vendue, rapportant **825 000 FCFA** à 25 personnes (dont 16 femmes). Plus de 1 824 000 FCFA ont été générés par 61 membres des communautés autochtones Baka.



- Pour les coopératives ONY et CVL

c'est un total de 158 personnes (29 Baka et 129 Bantou) dans les 06 communautés (Mobalo 2, Medjoh, Kongo, Zbl, Karagoua et Massens) qui ont collectés un total de près de **9152,5 kg** de PFNL (Mangue sauvage, Rondelles), et ont obtenu près de **12 348 000 FCFA** des ventes groupées organisées.

- Pour YOKA Sarl

Entreprise féminine spécialisée dans la transformation des PFNL en produits cosmétique, a fait un chiffre d'affaires de **2 447 500 FCFA**

La campagne se poursuit avec la collecte et la commercialisation des produits tels que le Mbalaka, Moabi, quatre côtés, Ndjansang.



Vente groupée du Ndo'o des communautés de Ngoyla



Quelques produits de YOKA Sarl



Vente groupée des rondelles à Kongo



# VERS UNE AUTONOMIE DURABLE : AAFEBEN CONSOLIDE LES ACQUIS DES COMMUNAUTÉS BAKA ET BANTOU

*Du 06 au 17 novembre 2025 AAFEBEN a mené une mission de suivi des activités de mise en œuvre dans les communes Mintom, Ngoyla et Lomié.*



Le suivi à la coopérative EXPFNL Mintom

Après avoir mené un travail de fond : diagnostic des besoins, formation organisationnelle, élaboration de business plans simplifiés et mise en place de mécanismes de petites subventions. Et après les dotations en prélude à la campagne PFNL 2025 (matériels pour faciliter la collecte, des magasins pour le stockage, et du fonds de roulement), AAFEBEN déploie une mission de suivi dans les communes de Lomié, Mintom et Ngoyla dans le cadre du projet GEF 7.

Cette mission de proximité a permis de s'assurer que les fonds de roulement alloués sont gérés selon les principes de transparence établis et que les cahiers de charge sont respectés. C'est une étape importante pour garantir la pérennité des activités économiques des Organisations à Base Communautaire (OBC).

A la fin de cette mission de suivi, il en ressort que :

- La cohésion au sein des groupes est améliorée
- Les fonds mis à leur disposition sont gérés rationnellement
- Les cahiers sont bien tenus

Le suivi a également permis de relever quelques incohérences et des recommandations ont été faites aux différents groupes qui les mettront en œuvre avec l'appui des Points focaux qui assurent le suivi rapproché des groupes au niveau local. Cette rigueur est la clé pour que les prochaines campagnes des PFNL soient un succès.

L'enjeu qui demeure est de transformer le potentiel des PFNL en une source de revenus durable et stable pour les populations Baka et Bantou.

# DISTRIBUTION DES EQUIPEMENTS ET MATÉRIELS DIVERS AUX COMMUNAUTÉS BAKA ET BANTOU

*En mi-décembre 2025, AAFEBEN a mené une mission de distribution des équipements et matériels divers aux communes de Ngoyla, Lomié et Mintom. Par ailleurs, une formation sur l'utilisation et la gestion des équipements a été administrée par un*



Formation sur l'utilisation et l'entretien de la décortiqueuse de Ndjansang à Messok-Messok

Depuis le début de la troisième année du projet GEF7, toutes les activités préparatoires ont été menées. Cependant, pour que les Organisations Communautaires de Base (OCB) accompagnées par AAFEBEN puissent véritablement tirer parti des ressources naturelles de leurs différentes localités, il était important de leur doter en équipements de transformation des PFNL et matériels divers. Le but de cette action était de renforcer la chaîne de valeur des PFNL dans les communes de Ngoyla, Lomié et Mintom permettant aux populations forestières (Baka et Bantou) de se générer des revenus et d'être autonome.

Ainsi, au mois de décembre 2025, une équipe d'AAFEBEN a mené une mission

qui visait à distribuer des équipements et matériels divers dans les communes de Mintom, Lomié et Ngoyla. En outre, un consultant a formé les machinistes et quelques membres engagés sur l'utilisation et l'entretien de ces machines. Concrètement, un total de 04 concasseuses de Ndjansang ; 2 machines à écraser le Ndo'o (amandes de Mangue sauvage) ; 1 presse à Moabi, 3 tricycles 8 tamis, 9 bassines, 6 marmites, 2 bouteilles à gaz, 4 friteuses, 5 écumoirs, 2 louches, 200 bouteilles de 1L, 200 bouteilles de 0,5L, 2 balances électroniques, 3 paquets de cache-nez, 3 paquets de cache-cheveux, 10 gobelets, 5 entonnoirs, 97 petites boîtes, 41 grandes boîtes, 3 Boîtes à clés ont été distribués dans les 3 communes.





Presse à Moabi de EXPFNL Mintom



Remise du matériel divers à COTRAMO



Remise de la machine à écraser le Ndo'o à la coopérative COTRAMO Lomié



Remise de la décortiqueuse de Ndjansang et du tricycle à la communauté de KONGO



## AAFEBEN ORGANISE UN FORUM POUR LA PROMOTION DES PARTENARIATS GAGNANT-GAGNANT

*Le forum pour la promotion des partenariats gagnant-gagnant s'est tenu le 18 Septembre 2025 à la salle des actes de la Commune d'Abong-Mbang.*



Photo de famille des participants du forum

*« Promouvoir des partenariats gagnant-gagnant entre le secteur privé et peuples autochtones et communautés locales pour une conservation plus inclusive dans la gestion des ressources naturelles »*

c'était le thème de la première édition du forum pour la promotion des partenariats "gagnant-gagnant" organisé par AAFEBEN et présidé par le Délégué Régional des Forêts et de la Faune pour la région de l'Est et accompagné par son homologue, le Délégué Régional de l'Environnement, de la Protection de la Nature et du Développement durable pour la région de l'Est.

Cette rencontre s'est tenue le 18 septembre 2025 à la salle des Actes de la Commune d'Abong-Mbang. Appuyé par le WWF à travers le projet LtC2, cet événement a rassemblé une mosaïque de parties prenantes : sectoriels (MINFOF et MINEPDED), CTD (Commune d'Abong-Mbang) entreprises forestières (ALPICAM, SEFECCAM, DINO & FILS SA), les ONG Internationales (WWF, ZSL) OSC (GDA,) et représentants des peuples autochtones et communautés locales (PACL).

Face à un constat de faible accès des communautés aux ressources forestières, source de précarité et de conflits,

le forum a exploré une voie d'avenir : des alliances équitables. Le principe est simple : en échange d'un accès stable et sécurisé aux ressources, le secteur privé s'engage à contribuer au développement local et à une gestion durable.

L'objectif de ce forum était donc de conscientiser sur les avantages des partenariats gagnant-gagnant entre les secteurs privés et les Peuples Autochtones et Communautés locales pour une gestion des ressources inclusives bénéficiant à tous les acteurs impliqués. Spécifiquement : Présenter les cas de partenariat gagnant-gagnant

existant entre les secteurs privés et les PACL, Echanger sur les enjeux, réussites, défis et leçons apprises de ces partenariats et Produire un document final à l'attention des différentes parties prenantes.

Le forum a abouti à une feuille de route claire, avec des recommandations précises pour chaque partie prenante. C'est un appel à une gouvernance plus inclusive.

Version française : <https://surl.li/mhsxgt>

Version anglaise : <https://surl.li/qsmhqk>



Cas Coopérative CVL et V MANE & Fils



Cas GIC AYI-YING et DINO & Fils



Participants au forum



# LA SOCIÉTÉ CIVILE SE MOBILISE POUR LA NOUVELLE LOI FORESTIÈRE

*Du 22 au 23 septembre 2025, à l'hôtel Garden de Soa, des acteurs de la société civile nationale, se sont réunis pour harmoniser leurs positions sur le décret d'application de la nouvelle loi N° 2024/008 du 24 juillet 2024 portant régime des forêts et de la faune.*



Photo de famille des participants

AAFEBEN s'est joint aux organisations de la société civile camerounaises pour affûter ensemble leurs propositions en vue de la consultation sur le décret d'application de la nouvelle loi N° 2024/008 du 24 juillet 2024 portant régime des forêts et de la faune.

Du 22 au 23 septembre 2025, à l'hôtel Garden de Soa, des acteurs de la société civile nationale, se sont réunis pour harmoniser leurs positions.

L'objectif était de faire participer la société civile au processus de relecture du projet

de décret d'application de la loi forestière et faunique en vue d'élaborer un recueil de propositions qui sera partagé avec le secrétariat puis présenté lors de l'atelier de consultation des OSC organisé par le Ministère des Forêts et de la Faune (MINFOF).

Cet atelier préparatoire a permis de garantir que les droits des communautés, la transparence et la gestion durable des ressources soient solidement intégrés dans le texte final, assurant ainsi une participation citoyenne forte et cohérente.



# MISSION DE DEMARRAGE DU PROJET DE RENFORCEMENT DES CAPACITÉS DES ORGANISATIONS FÉMININES, ET DES PEUPLES AUTOCHTONES

*Du 14 au 21 octobre 2025, AAFEBEN a effectué une mission de démarrage du projet de renforcement des capacités des organisations féminines, et des peuples autochtones dans les communes de Yokadouma et Salapoumbé sous financement de la GIZ à travers le PROSCIG.*



Photo de famille réunissant la team AAFEBEN et le GIC EVA

Ce projet vise à doter les communautés bénéficiaires de compétences structurelles, techniques et financières pour qu'elles puissent porter des stratégies de plaidoyer efficaces, notamment en faveur des droits des femmes et des populations autochtones.

Durant cette mission l'équipe AAFEBEN a rencontré quatre Organisations à Base Communautaire (OBC) bénéficiaires, notamment l'association LA GRACE de Yokadouma, le GIC EVA tu dors ta vie dort de Lokomo, le GIC WOSE BAKA I WOSOLO de Salapoumbé et

le GIC NISSAKAYENE de Mendoungue", chacun dans sa communauté.

Ces échanges ont non seulement permis d'évaluer précisément les besoins en renforcement de capacités, mais ont surtout abouti à la signature des accords de collaboration avec chaque groupe.

Cette étape clé officialise le partenariat entre AAFEBEN et ces quatre OBC. Les bases sont désormais posées pour que le projet entre dans sa phase active et transforme les capacités locales en actions concrètes de plaidoyer.





Photo de famille avec l'association LA GRACE



Photo de famille avec le GIC WOSE BAKA I WOSOLO



Animation d'une formation par la Directrice AAFEBEN



## AAFEBEN PROMeut LES PRODUITS FORESTIERS NON LIGNEUX

*Du 24 au 26 septembre 2025, AAFEBEN a participé à la foire du "Soleil levant" à Bertoua. Et du 21 au 23 décembre au mini-comice de la Région du Sud à Ebolowa.*



Le Gouverneur de la Région de l'Est au stand d'AAFEBEN

Sur invitation de l'Equipe d'Appui Technique de l'OIT au Travail Décent pour l'Afrique centrale et Bureau Pays de l'OIT pour le Cameroun, AAFEBEN a participé à la foire agropastorale dénommée « Foire du Soleil Levant » au CENAJES de Bertoua du 24 au 26 septembre 2025,

Pour la circonstance AAFEBEN s'est fait accompagner par une jeune entreprise qu'elle encadre notamment YOKA Sarl, qui a présenté aux visiteurs quelques produits tels le thé d'aubergines sauvages,

le miel pur, le champoing fait à base d'amandes de Moabi et le gel de douche fait à base d'amande de Mangue sauvage. A l'issu d'une évaluation menée par les organisateurs, AAFEBEN obtient le prix de **"Meilleur Exposant"**.

Par ailleurs, du 21 au 23 décembre 2025 AAFEBEN a participé au mini comice d'Ebolowa organisé par la délégation régionale du MINADER. A l'occasion, AAFEBEN s'est fait accompagné par la coopérative EXPFNL de Mintom



qui a exposé une pluralité de produits dont l'huile de Moabi cosmétique et raffinée, le Tétrapleura, le Ndjansang, la pâte d'amandes de mangue sauvage, les chips.

A la fin de ces 3 jours d'exposition, 02 prix ont été décernés à 02 membre de la coopérative.

Le "1er prix PFNL" et le "1er prix produits transformés" (chips de manioc).

En un mot, ce fut des évènements socio-économiques et culturels aux opportunités de marché et à l'établissement des partenariats.



Les évaluateurs au stand d'AAFEBEN



Remise du 1er prix PFNL par La DR MINADER



Stand d'exposition AAFEBEN



**Coordonnatrice**

AKONGONGOL Epse MIKAM Miranda

**Superviseur**

MOPO KAYI Hermann

**Rédacteur en chef**

EBA'A Blaise

**Contributeurs**

Namekong Lucrèce

Diffa Josué

BOSSI Alain

MAYANGUE FOPOSSIE Nadine  
(Stagiaire)

**Photos**

AAFEBEN

**BUREAU DE COORDINATION**

**Situé à Mokolo 1, à côté du restaurant  
Chez Minette**

**BP 596 Bertoua**

**Tél: (+237) 622 055 952**

**aafebeno@yahoo.com**

 **ONG AAFEBEN**

 **ONG AAFEBEN**

**[www.aafeben.org](http://www.aafeben.org)**



**AAFEBEN**

Appui à l'Auto Promotion Des  
Femmes De  
La Boumba et Ngoko